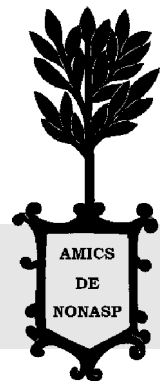


# L'EIXAM

LA REVISTA DE L'ASSOCIACIÓ AMICS DE NONASP  
ANY 3 • NÚMERO 5 • DESEMBRE DE 1999

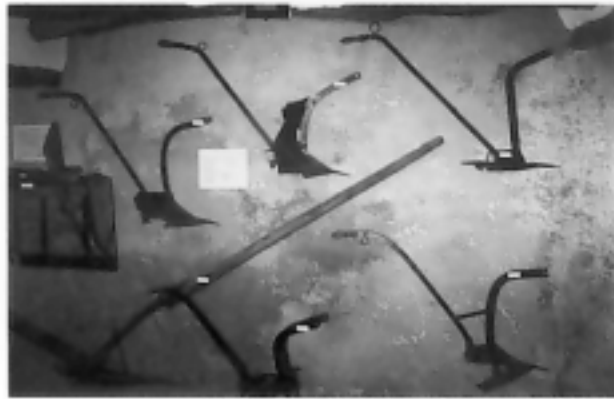


URL: <http://www.matarranya.com/nonasp> - email: [nonasp@mx2.redestb.es](mailto:nonasp@mx2.redestb.es)



## Inauguració del Museu Etnològic





**Interiors del  
Museu Etnològic**

# SUMARI

- 1.- Portada. Inauguració del Museu Etnològic.
- 2.- Fotos de l'interior del Museu.
- 3.- Sumari. Editorial.
- 4.- Les activitats de l'Associació.
- 5.- Les activitats de l'Associació.
- 6.- Lo Museu Etnològic. Cançons de Nadal.
- 7.- Nonaspins. Tomàs Navarro Llop (l'Hereuet).
- 8.- Una mica de la nostra història.
- 9.- Una mica de la nostra història.
- 10.- Literatura oral. Roplegat per Mario Rius.
- 11.- Literatura oral. Roplegat per Mario Rius.
- 12 a 15.- Història de Nonasp. Manolo Freixa Bondia.
- 16.- Nonasp al S.I.T.E.A.R.
- 17.- Nonasp al S.I.T.E.A.R.
- 18 a 20.- Lo nostre poble a l'INTERNET.
- 21.- Fotos de l'interior del Museu.
- 22.- Fotos del carrer Soldevila.

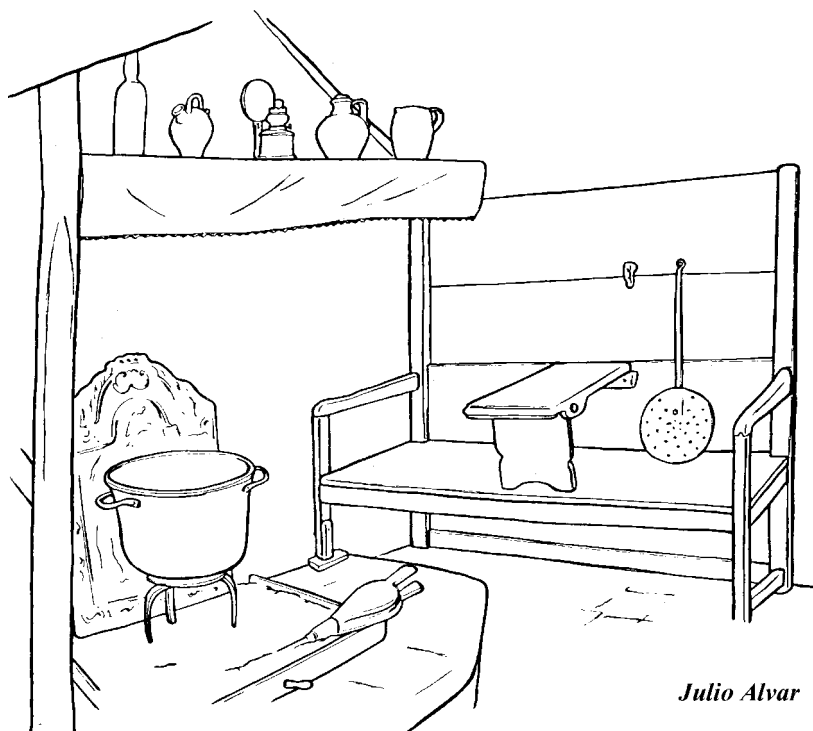
# EDITORIAL

A les vostres mans teniu un altre número de L'EIXAM.

Trobareu tot un seguit de treballs relacionats amb la nostra història i cultura que ham anat replegant durant estos mesos. Així mateix, durant este temps, tampoc no ham parat de replegar tot allò que ens hau volgut donar per al Museu Etnològic que, com sabeu, vam inaugurar a la planta baixa de la casa del Soldevila.

Per a l'any que ha de començar, tenim previst adequar la primera planta del Museu amb lo foc, la fregadora, lo pastador i l'alcova, sempre comptant amb vosaltres per portar a terme esta iniciativa i totes les que estem treballant, com ara la recollida de fotos antigues o llibres per a la futura biblioteca.

Continuarem, de la mateixa manera, col.laborant amb la comissió de cultura de l'Ajuntament en tot allò que tingue a veure amb la promoció de la cultura i conservació del patrimoni, així com, d'acord amb les nostres possibilitats, també en la recuperació. Finalment us animam a col.laborar en la restauració de la casa per poder acabar la segona planta les pròximes Festes Majors.



Julio Alvar



# LES ACTIVITATS DE L'ASSOCIACIÓ

Continuant on ens havíem quedat al número 3 de l'Eixam, durant lo mes de febrer vam demanar al Departamento de Economía, Hacienda y Fomento de la Diputación General de Aragón una subvenció per editar un tríptic sobre l'Ermita de la Mare de Déu de les Dos Aigües. També vam demanar al mateix organisme subvenció per a l'adequació de la Fonteta i per a la senyalització de la ruta per practicar senderisme de Nonasp a Faió.

Al mes de març vam demanar al Departamento de Educación y Cultura de la Diputación General de Aragón subvenció per a infraestructura de l'Associació.

A la sol·licitud de l'Ajuntament de donar suport a la proposta de pujar aigua de l'Ebre per regar l'horta de Nonasp, la Junta de l'Associació es va pronunciar a favor.

Lo 24 d'abril, vam presentar al Saló de Plens de l'Ajuntament lo número 3 de la revista l'Eixam.

Lo dia 23 d'agost a dos quarts d'una del matí, vam inaugurar la planta baixa del Museu Etnològic. Al mateix acte vam presentar el número 4 de la nostra revista, dedicada exclusivament als treballs del camp. Durant les Festes Majors vam tindre obert lo Museu totes les tardes i el va visitar molta gent.

Com d'altres anys, vam organitzar l'exposició fotogràfica, que es va poder veure durant les Festes Majors de 1999 al Saló de Plens de l'Ajuntament.

Lo dia 8 d'octubre, lo setmanari La Comarca ens va dedicar tot un full; va parlar de la nostra Associació i del Museu.

Al mes de novembre, vam enviar a 155 persones que viuen fora de la nostra vila una nota informativa sobre la celebració de la matança del «gorrino».

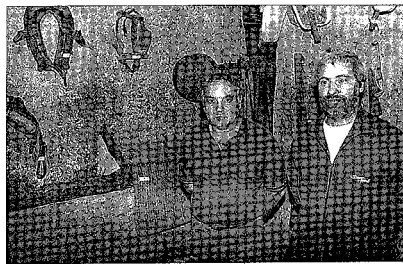
A l'Ajuntament, li vam sol·licitar una ajuda econòmica per fer el tríptic del Santuari de la Mare de Déu de les Dos Aigües, i ens va aprovar al Ple una ajuda de 95.000 ptes. La CAI, com d'altres anys, també va col·laborar amb 25.000 ptes més.

Lo dia 15 de desembre, i per correu electrònic, ens van fer saber que la Comissió Europea ens havia aprovat una subvenció de 3.800 euros (632.267 ptes) per al projecte «Literatura oral de la comarca del Matarranya», que havíem sol·licitat dins del programa d'ajudes a les llengües minoritàries. L'encarregat del treball és el soci i filòleg Marc Martínez Aroca, del Pinell.

Lo número de socis/es no pare d'augmentar; ara som 103.



## TIERRA BAJA



Daniel Mesa e Hipólito Solé, dos de los impulsores del Museo, además de José María Ráfales.

### El proyecto contempla la ampliación a otras plantas

#### Nonasp recupera su tradición y trabajos en un Museo Etnológico

Organizado por la 'Asociación Cultural Amigos y Amigas de Nonasp'

Nonasp  
Gema Giménez Ascaso

Mientras muchos auguran posibles sucesos del cercano año 2000 y cuando otros andan preocupados por los derroteros de este emblemático año, en Nonasp una exposición recoge objetos y útiles de trabajo utilizados en esta localidad desde comienzos de 1800 y que ahora se han quedado ya obsoletos ante el avance de las grandes máquinas y el desarrollo de nuevas técnicas de trabajo que facilitan las tareas agrícolas y ganaderas.

Desde hace dos meses está abierto en Nonasp el Museo Etnológico de la Asociación Cultural Amigos y Amigas de Nonasp, una muestra llevada a cabo gracias al esfuerzo de esta asociación y a la colaboración de muchos nonaspinos que han cedido a este Museo algunos de los aperos que utilizaron en su día para distintas actividades. Así, un recorrido por la planta baja de este Museo permite al visitante conocer

cómo araban hace medio siglo, o cómo se hacían los cursos para la vida o la evolución de los trillos, cuyas piezas de metal y piedra incrustadas en la base servían para separar el grano de la paja.

Pero además de las actividades agrícolas, el Museo es también una

ventana nostálgica por otros menesteres de las antiguas familias nonaspinas. De esta manera, otro de los apartados de esta exposición alberga cuencos, garrafas y cubas para almacenar aceites y vino, o bien materias para la matanza, o para

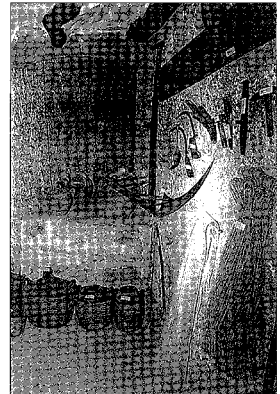
añonados y curiosos de la caza, de las paredes del Museo cuelgan distintos modelos de cepos, donde los conejos solían quedar atrapados para servir luego de alimento a unos hombres y mujeres que en su mayoría vivían del campo y se abas-

teaban de todos los productos que el entorno natural les proporcionaba. Un sistema de vida en que el hombre estaba más en contacto con la naturaleza, y a la inversa.

Tanto el desarrollo de estas actividades como otros anécdotas en las que esos objetos eran protagonistas

pueden ser escuchados en la boca de Daniel Mesa, Hipólito Solé y José María Ráfales, artífices de este Museo y de la misma Asociación de Amigos de Nonasp, fundada hace dos años y que en la actualidad esta formada por un centenar de vecinos de la localidad.

Primero consideraron que las piedras de un molino de aceite que se iba a derribar fueran destinadas a la ermita de la Virgen de Dos Aguas, para lo cual contaron con el apoyo del Ayuntamiento nonaspinés. Además, editan también



Cada rincón del Museo está dedicado a una actividad.



Numerosos objetos de casa están expuestos en el Museo.

la revista l'Eixam y otros folletos con rutas por su entorno. El pasado año, estos nonaspinos amantes y defensores de su localidad compraron la casa que en la actualidad acoge el Museo y su planta inferior quedó convertida en una interesante muestra etnológica. Sus ansias por preservar todo lo que ha configurado la historia de Nonasp continúa en su próximo proyecto: está en ampliar el Museo etnológico a la primera planta.

## Article de La Comarca

Lo dia 15 de desembre, i per correu electrònic, ens van fer saber que la Comissió Europea ens havia aprovat una subvenció de 3.800 euros (632.267 ptes) per al projecte «Literatura oral de la comarca del Matarranya», que havíem sol·licitat dins del programa d'ajudes a les llengües minoritàries. L'encarregat del treball és el soci i filòleg Marc Martínez Aroca, del Pinell.



L'estat de comptes del 23/12/98 al 21/12/99, amb un saldo al nostre favor de **177.057 ptes.** és:

DATA	INGRESSOS	DESPESES	CONCEPTE
23/12/98	166.684	0	SALDO ANTERIOR
25/12/98	4.000	0	2 sòcies noves de 1999 Conchita Freixa i Montse Pallarès
25/12/98	0	500	Sobres i cartes per a socis per l'Assemblea
25/12/98	0	14.000	Plaques de Nonaspí de l'any.
30/12/98	0	1.000	Comissió CAI
02/01/99	8.000	0	Quota de Francis, Lola i Anselmo Fernandez i Agusti Roc de 1998
18/01/99	100.000	0	Subvenció D.G.A. per a mobiliari
18/01/99	2.000	0	Soci nou de 1999 ALBIAC BORRAZ Pere
28/01/99	0	31.138	Material per el museu etnològic. Factura de Daniel Maza
29/01/99	0	2.757	ENHER
02/03/99	0	14.400	Factura de PARAGRES per el museu
18/03/99	0	2.693	ENHER
31/03/99	0	3.667	Factura de Mauricio per al Museu
22/04/99	0	275	Pregons per anunciar la presentació de l'Eixam 3
22/04/99	0	6.000	Fer revistes de l'Eixam 3
24/04/99	6.800	0	Venda de revistes de l'Eixam
24/04/99	1.000	0	Venda de 4 revistes de l'Eixam
26/04/99	0	8.000	Compra de 40 quilos de sulfat de ferro per pintar el museu.Hipòlit a Casp
14/05/99	0	2.814	ENHER
19/05/99	0	4.400	Fotocòpies revista l'Eixam a Blondel de Lleida
15/07/99	0	2.414	ENHER
21/07/99	0	16.000	Material per al museu comprat a José Gonzalez Cortes
22/07/99	0	2.000	Material per al museu comprat a José Gonzalez Cortes
25/07/99	0	36.875	Material de RAVI per al Museu
31/07/99	0	4.365	Factura de Mauricio per al Museu
10/08/99	0	9.190	Grapadora i grapes per fer les revistes de l'Eixam
12/08/99	0	42.700	Fotocopies fer l'Eixam 0,1,2,3 i 4 a Blondel de Lleida
15/08/99	1.000	0	Quota revista Jaume Bages Grau
23/08/99	8.300	0	Venda de revistes
23/08/99	4.000	0	Quota de 1999 de 2 socis
23/08/99	2.000	0	Quota 1999 soci nou Mario Palma Albiac
23/08/99	2.000	0	Quota 1999 sòcia nova Paquita Lopez Puertolas
23/08/99	0	4.620	3Kg. de mantecados, 3 kg. de madalenes i 3 kg. de cocos de Panaderias Reunidas
23/08/99	0	3.175	5 litres de mistala, 5 litres de vi bo i 5 litres de vi no tant bo de Luis Freixa
23/08/99	0	2.880	Panadons de M. Carmen Alaña Reyes
24/08/99	2.000	0	Quota 1999 sòcia nova Olga Cervera Serra
24/08/99	2.000	0	Quota 1999 sòcia nova Esmeralda Martinez Bernal
24/08/99	8.000	0	4 quotes de 1999 de socis
28/08/99	16.395	0	Venda de revistes i donatius al Museu
02/09/99	0	9.000	Anunci al programa de Festes-99
16/09/99	0	2.535	ENHER
08/10/99	0	578	Aigua Ajuntament
12/10/99	4.000	0	Quota de Valentin Tormo i Miquel A. Albiac
20/10/99	0	4.375	35 segells de 125 ptes. per enviar l'Eixam als socis
17/11/99	0	39.445	Fusta per la porta del Museu. Gonzalo Andreu
18/11/99	0	6.452	ENHER
22/11/99	0	2.500	Gestoria Aragón. Traure certificats i presentar justificans de subvenció a la D.G.A. ( Turis
26/11/99	25.000	0	Ajuda de la C.A.I. per al tríptic de la Mare de Déu
30/11/99	0	5.425	155 segells de 35 ptes. Carta informant de la matança del gorrino
03/12/99	96.000	0	48 quotes de 1999 de socis per la CAI
15/12/99	0	4.065	Despeses CAI per gestió de cobrament de rebuts.
16/12/99	141	25	Liquidació interessos CAI
21/12/99	8.000	0	Quota 1999 de 4 socis/es per CAJALON



# LO MUSEU ETNOLÒGIC

Després de tindre la planta baixa del museu acabada amb lo tema de la llaurança, ja hem començat a adequar lo primer pis, on anirà lo foc, cuina, pastador, habitació etc.

Per poder tindre-ho tot com cal, ens falten algunes coses que a continuació detallem; si algú les té, ens les pot fer arribar. Gràcies.

-BANC DE FOC.

-LAVABO D'HABITACIÓ.

-PLATS DE CERÀMICA.

-FORQUILLES, CULLERES, ETC.

-TUPINS, OLLES I UTENSILIS DE LA CUINA.

-CADIRES DE BOVA, CALAIXERA ETC.

A continuació, fem menció de la gent que continua col.laborant donant-nos coses:

*Dolores Olles- Lolin*

*Tere puertolas- La Poldà*

*Cesar Albesa- Maellà*

*Manuel Ràfales- Lo Grabat*

*Ángel Altés- Ca Altés*

*Ángel Puertolas- Lo quinto*

*Manolo Albiac- Doctor*

*Angelines Franc- La minga*

*Maribel Ràfales- Sinyoreta*

*José Mateos- Sindicat*

*Gonzalo Andreu- Roquet*

*Rosita Ràfales- l'Hilario*

*Eugenio Roc- Colaset*

*José Puertolas- Lo petit de Candela*

*Germanes Andreu- Les santes*

*Enriqueta Suñer- Ca Pinya*

*José Melic- Vege*

*Enrique Llop- Ayala*

*Josefina Bielsa- La trageria*

*Pepito Tena- Xafat*

*Hipólito Solé- Hipólito*

*Teresa Taberner-La Rúbia*

*Valero Zapater- Valero*

*Pedro Taberner-Governador*

*Antonio Oset- Oset*

*Pilarín Roc- La Julia*

*Mónico Carnero Gómez*

*Miguel Vilella Barrachina- Ca Roc*

GRÀCIES

## CANÇONS DE NADAL

PASTORETS, TOTS DINS D'UNA COVA;  
L'UN TOQUE EL FLORIOL,  
L'ALTRE, LA VIOLA.  
AI! QUE DITXOSA ÉS LA NIT DE NADAL

TOQUE EL CASCAVELL DAVANT  
NOSTRA SENYORA.  
VES, SI VOLEU BALLAR,  
JO LI TOCARÉ UNA TOLA.  
AI! QUE DITXOSA ÉS LA NIT DE NADAL

PASTORET VA A UN PASTORET:  
SI ME VOLS VENDRE LA SAMARRA,  
NO TE LA PAGO EN DINERS  
NI TAMPOC EN OR NI PLATA.  
AI! QUE DITXOSA ÉS LA NIT DE NADAL

### TRONC DE NADAL

TRONC DE NADAL  
CAGA TARRONS  
I PIXA VI BLANC



### CANÇÓ DE NADAL

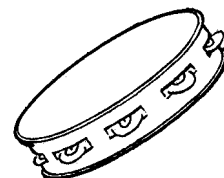
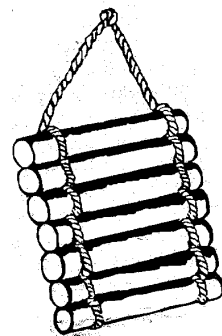
ARA VE NADAL,  
MATAREM LO GALL  
I A LA TIA PEPA  
LI DAREM UN TALL

ARA VE NADAL,  
MATAREM LO PORC  
I A LA TIA PEPA  
LI DAREM UN TROS

### ANAR A REPLEGAR CAP D'ANY

VENIM A ROPLEGAR CAP D'ANY  
I, SI NO MOS DONAU RES, US  
PENDREM LA CLAU DEL PANY

### REPLEGAT PER J. M. RÀFALES VIDAL



# NONASPINS

Tomàs Navarro Llop (l'Hereuet)

La mort, després d'una llarga malaltia, de l'oncle Tomàs Navarro Llop (l'Hereuet), d'ofici llaurador, encarregat los caps de setmana de replegar les entrades a la porta del cine (a partir de quan lo doctor Alberto va iniciar les projeccions la dècada del quaranta) i cobrador de la iguala que es pagave a este mateix doctor, m'ha portat a la memòria lo Nonasp ja desaparegut. Parlo de quan érem petits, per allà als anys cinquanta i seixanta, quan van començar a desaparèixer figures tan entranyables com lo pregonador. Este personatge recorrie tots los carrers de la vila, seguit d'una bona colla de canalla, per anunciar a cop de trompeta i a viva veu los pregons de l'Alcaldia. Igual pregonava l'arribada del «consumero» a la casa que l'oncle Sebastià de Rata tenia a plaça de l'Església, la contribució, lo peix de la tia Angeleta (a la vora del perxi del carrer de la Presó) o la parada de roba de l'oncle Vicent, lo de Móra, al qual les dones compraven roba per fer peces de vestir.

Més avant, va desaparèixer lo sereno, que, a més a més de vigilar que tot estés en ordre durant la nit a la població, cantave les hores i informave, als adormissats veïns, del temps que feie, al crit de «Serenò nublado, lloviendo, etc.». Es conte, entre algunes anècdotes, la d'un sereno que, per donar l'alto a un transeünt que es va trobar al cap de la Costa del Sot va dir: «Alto!, manos arriba o le levanto la tapa de los tiestos ( per sesos )».

Si continuéssim, podríem recordar quan la canalla, al primer toc de sirena, ens n'anàvem cap al carrer del trinquet. Allà, l'oncle Tomàs ere a la porta, aguantant que la gent que matave lo temps a la taverna del costat xarrant i bevent comencés a entrar a la sala, que, a poc a poc, ja s'havie anat omplint de criassó que no parave d'enredar. Per fi, lo moment quan l'oncle José apagave els llums i tota la pantalla s'il.luminave amb lo No-Do, que cada setmana ens portave la imatge d'un Franco jove inauguran algún pantà o presidint alguna desfilada militar acompanyat de càrrecs de la falange uniformats amb el seu bicoti i les ulleres negres. Acabat lo NO-DO, començave la pel·lícula (quan ere de l'«oeste», la canalla sempre anàvem a favor dels bons,



animant-los en la seua lluita contra els dolents i posant-mos a la seua pell). A la mitja part, si després d'haver pagat l'entrada havie quedat alguna pesseta, l'acabàvem de gastar amb quatre cacauets o alguna altra cosa de les que portave lo «caramelero» al caixó. Passats uns deu minuts, altre cop la pel·lícula anave rodant, i l'oncle Tomas, amb la llanterna, acompanyave fins a la butaca los qui s'havien retardat, davant el susto al veure la llum d'alguna parella que s'havien agarrat de la mà, aprofitant un descuit de la mare de la nòvia, que els havie acompanyat al cine, com era costum aquells anys.

Ja a la recta final, quan lo protagonista, damunt del seu imponent cavall, anave darrere del dolent que s'havie emportat la xica amb no gaire bones intencions, les primeres files se posaven a cridar. Per fi, l'atenyave i, després de quatre cops de puny, lo deixave en terra, s'abraçave a la noia i apareixie la paraula FIN. L'oncle José encenie els llums de la sala i l'oncle Tomás obrie les portes, davant la canalla que tot corrent espentejavem per ser el primers de jugar a el que havíem vist a la pantalla.

Daniel de Pedro



# UNA MICA DE LA NOSTRA HISTÒRIA

## LA GUERRA DE SUCCESSIÓ

L'any 1700 morí sense descendència Carles II, darrer monarca dels Àustries hispànics. El litigi successori desencadenarà un conflicte armat, la guerra de Successió, dintre els partidaris de l'arxiduc Carles D'Àustria i els de Felip V, de la dinastia dels Borbons.

A conseqüència d'aquesta confrontació (la primera guerra civil d'abast peninsular), Aragó, Catalunya, València i les Illes Balears van perdre la seua sobirania, i la monarquia absoluta de tradició autoritària i annexionista, fortament centralitzada en la persona de Felip V de Borbó, va entrar a governar les terres de la Corona d'Aragó.

Acabada la guerra, la repressió no es va dirigir exclusivament contra els partidaris de l'arxiduc Carles d'Àustria, que van ser desposseïts de tots els càrrecs públics, perseguits i empresonats, sinó que van tenir un abast més general, perquè comportà la dissolució de les institucions i l'abolició de les lleis pròpies dels territoris vençuts que foren sotmesos a les lleis de Castella.



## EL DECRET DE NOVA PLANTA

El decret de Nova Planta són la peça clau de l'uniformisme despersonalitzador que va modificar radicalment tota l'estructura judicial i administrativa dels Països Catalans.

Els decrets de Nova Planta (que no tingueren la mateixa confecció, però sí, els mateixos efectes) van implicar la destrucció total de les institucions autònomes i la repressió violenta, en tots els àmbits, contra tothom qui s'havia compromès en la resistència contra les tropes de Felip V. Val a dir, però, que també significaren l'inici de la lluita dels pobles sotmesos per recobrar la pròpia identitat.

## EL DECRET DE NOVA PLANTA DE VALÈNCIA I D'ARAGÓ

La derrota d'Almansa (25 d'abril de 1707) va comportar la pèrdua de València i d'Aragó, on s'inicià una duríssima repressió que va ser un assaig de la que, uns anys més tard, patiria Catalunya i Mallorca.



Amb el decret de Nova Planta de València i d'Aragó quedà suprimit totalment i absoluta, i sense cap mena de concessió, el sistema fiscal, polític i econòmic d'Aragó i del País Valencià, que fou substituït pels models castellans. Així queda palès just en l'inici del decret:

*«Considerando haber perdido los Reinos de Aragón y de Valencia, y todos sus habitantes por la rebelión, que cometieron faltando enteramente al juramento de fidelidad que me hicieron como a legítimo Rey y Señor; todos los fueros, privilegios, exenciones y libertades que gozaban, y con tan liberal mano se habían concedido, así por mí, como por los Señores Reyes predecesores, particularizándolos en esto de los demás Reinos de esta corona; y tocándome el dominio absoluto de los referidos Reinos de Aragón y Valencia, pues a las*





*circunstancias de ser prendidos en los demás que tan legítimamente poseo en esta monarquía, se añade ahora la del justo derecho de conquista, de ellos han hecho últimamente mis armas con el motivo rebelión; y, considerando también que uno de los principales atributos de la*

*soberanía es la imposición y derogación de leyes, las cuales con la variedad de los tiempos y mudanza de costumbres, podría yo alterar; aún sin los graves motivos y circunstancias que hoy concurren para ello en lo tocante a Aragón y Valencia; he juzgado por conveniente (así por esto, como por mi deseo de reducir todos mis Reinos de España a la uniformidad de unas mismas leyes, usos y costumbres y Trunales, gobernándose igualmente todos por las Leyes de Castilla, tan loables y plausibles en todo el Universo) abolir y derogar enteramente, como desde luego doy por abolidos y derogados todos los referidos fueros, privilegios, práctica y costumbre hasta aquí observadas en los referidos Reinos de Aragón y Valencia, siendo mi voluntad que éstos se reduzcan a las Leyes de Castilla y al uso, práctica y forma de gobierno, que se tiene y ha tenido en ella y en sus Tribunales sin diferencia alguna en nada».*

La base jurídica del decret es fonamentava en el trencament del jurament de fidelitat al monarca, cosa que li permetia de derogar tot l'ordenament jurídic; en el dret de conquesta, que facultava el sobirà per a imposar una nova legislació, i en el domini absolut que tenia sobre els seus regnes, domini que li atorgava el dret de dictar normes sense el consentiment dels seus súbdits.

## EL DECRET DE NOVA PLANTA DEL PRINCIPAT

Ocupada Barcelona el setembre de 1714, el duc de Berwick va dissoldre la Diputació, va abolir totes les formes de govern del Principat i les substituï per una Junta amb atribucions d'acord amb les lleis de Castella. Felip V ordenà, pel decret de 12 de març de 1715, la confecció d'una consulta sobre la futura estructuració de la política del Principat. Després de set mesos d'informes i deliberacions, es dictà el decret de Nova Planta del Principat, que, ultra mostrar una moderació en el llenguatge, no era tan uniformista com els altres. Era força respectuós envers bona part del dret privat, però no envers els ordenaments polítics i econòmics catalans. La fonamentació del decret va ser la mateixa que havia estat emprada en el decret de 1707. El dret de conquesta i la potestat inherent a la sobirania legitimaren la promulgació d'una norma que foragitava totalment i definitivament l'anterior estructura de govern.

Continuarà



# LITERATURA ORAL

## OBSCUR I FA OLOR D'ESPÈCIES

A l'hivern, com que fa la nit llarga, estaven al mas pare i fill collint olives i sempre tenien lo costum de mirar el temps i obrir la finestra. Un dia li va dir el pare al fill:

- Escolta, ja que t'has aixecat a pixar, pots mirar el temps.

Diu:

- Sí, sí, ja el miraré.

Com que obri la finestra del mas i va veure que estave molt obscur.

Diu lo pare:

- Que temps fa?

- Hi ha una obscuritat tremenda, i al mateix temps fa olor d'espècies, lo temps.

Saps per què ho fee?. Pos perquè, en compte d'obrir la finestra, va obrir l'armari.

## JO VULL CERVELL

Pos resulte que una volta una gent de Favara estaven al mas trillant. I estave l'agüelo i el xiquet jove. I son pare, pos se'n va anar en les mules i el carro a fer el viatge, i per allí no va vindre.

Se va quedar l'agüelo i el xiquet sols. Per a cenar estaven sols, tenien un conill aquella nit, que el van agarrar i se'l van fer a l'estil de caçador. I clar, aquell xiquet no sabia parlar gaire bé encara.

Quan se van posar a cenar, estire l'un, estire l'altre, i anar raonant i demés. Va ser l'encert q L'agüelo s'estave menjant lo cap i el xiquet estave acostumat, se veu, que li donaven lo cervell. I el xiquet, quan son iaio se menjave lo cap, li diu:

- Iaio!

- Que vols?

- Jo vull cervell.

Son iaio li contestave:

- I jo voldria ser jove.

Al cap d'un ratet, lo cervell se l'anave menjant.

- Iaio, jo vull cervell!

- I jo vull ser jove com tu, cony!

Com que, en resumides, que l'agüelo se'l va menjar i al xiquet no n'hi va donar.

## LO GARBELL

Ere a Maella. Hi havie un mosso a una casa i estaven trillant a l'era i li van dir:

- Vés al mas i porta el garbell.

Diu pos:

- Càgon l'òstic, que deu de ser això?

Com que va i agarre el gat jove, va cap allà i li diu a l'amo:

- Aquí teniu lo jove, perquè lo vell no l'hai pogut agarrar.



Trillant a l'era

## LA GAITA LLARGA

Ere una parella de nòvios que tenien lo costum, los dies de festa, d'anar-se'n a passejar per les enfores del poble, al tardet, ja quan lo sol s'anave ponent. Li agarre ganes de pixar al nòvio i s'aparte quatre o cinc passes cap allà, apartat, alluny, i es pose a pixar de cul. Ella també es va girar de cul, però mirave l'ombra, la tuna. Com que l'ombra, de tarde, quan lo sol se pon, és una mica més llargueta, se va adonar que tenie una gaita molt llarga. I resulte que s'havien de casar alego, i que no h- Pos, no vull casar-me, perquè li hai vist la gaita i la té molt llarga.

I sa mare li die:

- Pos tonta, prova-ho antes, que no veus, a la millor no serà tan llarga com tu et penses.
- Pos no!, no!, li hai vist de cul, però li hai vist.

Com que, clar, al remat, sa mare la va poguer convèncer que ho provessen, per a casar-se, perquè, tants anys festejant, ere molt trist que no es casessen per això.

Pos sí, sí, agarre i li diu ella:

- Pos mira hai pensat això: ja ho provarem i, si no convé, ho deixarem estar.

Com que agarre i li ensenye la gaita i

diu:

- Ara és petita, però, quan s'enfado, se farà grossa, no me la fumbràs.

- Mira, farem una cosa, ja lligarem una veta. Hasta on la vols?

- Hasta aquí.

Com que li va lligar una veta, perquè no passés d'allí. Al remat ho proven i ella diu:

-Venga, hasta la veta!

Diu, ell:

- Ja la tens hasta la veta!

Al remat, ella conteste:

- Pos veta i tot!



Nonaspins a Saragossa

## A SERVIR A SARAGOSSA

Una volta va anar una noia, una noia jove, a servir a Saragossa. I clar, pos poca pràctica en lo llenguatge, perquè aquí se parle en català i allà en castellà. Pos, la pobra noia no entenie bé. I va arribar allí. Va cenar, que va pujar amb lo correu, i a l'endemà, pos ja la mestressa li va començar a donar faena i li va dir:

- Mira, primero que nada, ahora sácame las camas al balcón.

Que fa ella? S'assente al balcó en les cames penjant. I, clar, al cap d'una hora o així, la mestressa puge:

- Pues ¿no te he dicho que sacaras las camas al balcón?

I diu:

- Pues ya las tengo.

Allí estave en les cames penjades al balcó i hi volie estar tot lo dia, saps? Ja són casos!

Roplegat per Manó Rius



# HISTÒRIA DE NONASP

( Segles XII-XV)

Los Templarios al otorgar la Vall a Batea, decidieron o ayudaron a decidir la pertenencia a Cataluña de este largo trozo de tierra y la delimitación de fronteras entre Cataluña y Aragón.

Efectivamente, al pasar a la Orden de Calatrava la villa de Favara (Maella lo era desde 1180) queda aclarado para siempre el límite entre Aragón y Cataluña por la zona Algars - Matarranya.

Las nuevas tierras de Calatrava se registrarán por el fuero de Aragón («*forum Cesaraugustae*») y las de los Templarios por el fuero de Cataluña («*forum Barchinone*»). Así, pues, la carta de población de la Vall de Batea es un complemento de la donación hecha por Ramón Berenguer IV a los Templarios en 1153, así como el documento de confirmación otorgado por Alfonso II en 1182, donde ratificaba los límites del término general del «*Castrum Miraveti*», esto es, ..... *terminos illos de Mirabeto usque in rivum Algars*. Ahora bien, para que los Templarios pudiesen dar la Vall de Batea, que, como testimonia el mismo documento de otorgación, «*homines de Nonasp tenebant et possidebant*», esta vall tenía que ser propiedad de la Orden del Temple. Y ciertamente lo era. Pero no desde el inicio de la Reconquista cristiana de las tierras del Algars y del Matarranya, ya que el rey Alfonso I había dado Nonasp y sus términos a Pedro de Bioca, Ennego Fortuñón y Eximén Garcés; y dentro de estos términos estaba la Vall de Batea.

El año 1216 hubo un compromiso entre la Orden del Temple y Artall de Artusella, sobre los castillos de Algars y de Batea, siendo árbitros el Obispo de Tortosa Ponç de Torrella, Pere Garcés y Michaló de Frescà, que recibieron también de manos de Artall de Artusella los citados castillos para devolverlos al Temple si es que por derecho le correspondían. Con los castillos estaban vinculados sus términos y, por tanto, también la Vall de Batea que ya pertenecía a los de Batea. Por documentación posterior sabemos que el compromiso fue resuelto favorablemente a los Templarios de Miravet. Por lo que se refiere a la Vall de Batea, objeto de la donación de 1244, se sabe que hasta el 1247 había estado en posesión de Elvira de Artusella (hermana de Artall y Señora de Nonasp).

Las fechas hacen surgir un problema: ¿Cómo podían otorgar como Señores la Vall de Batea unos hombres y una institución (Orden del Temple) que en 1244 aun no tenían el dominio y

el derecho de propiedad sobre aquello mismo que otorgaban? Podemos pensar en la existencia de algún otro documento privado, reservado y no oficializado que hiciese efectiva ya la propiedad del Temple.

El hecho de que los Templarios no esperasen para otorgar la Vall de Batea el momento en que Elvira de Artusella hubiese firmado la donación queda justificado en la voluntad de asegurarse la propiedad y el dominio de un territorio que estaba amenazado de pertenecer a la Orden de Calatrava que ya controlaba para Aragón desde el castillo de Alcañiz toda la cuenca baja del Guadalope, el valle del Matarranya y la banda izquierda del Algars, exceptuando Nonasp que permaneció Templario.

Con tal de evitar que la Vall de Batea, agrícolamente fértil y militarmente estratégica fuese para los de Calatrava, o sea, para Aragón, los de Miravet se apresuraron a tener la efectiva propiedad y dársela a nuevos pobladores, catalanes, y de villa catalana sin discusión.

## CARTAS DE POBLACIÓN

LUGAR	FECHA	FAMILIAS
NONASP	1133 (Carta de Donación)	
BATEA	1181 - 1205 - 1244	60
ALGARS	1181 - 1280	6
GANDESA	1192	5
VALL DE BATEA	1244	20
VILLALBA	1224	4
MAELLA	1277	
POBLA DE MASSALUCA	1281	

El cultivo más importante era la viña que ofrecía la posibilidad de ocupar tierras difíciles o poco favorecidas por el clima y la humedad. Los cereales eran también un cultivo importante para la alimentación de la población y del ganado. Se cultivaba cebada, centeno y trigo. Caspe recogía toda la producción excedentaria de cereales de la comarca y actuaba como puerto de embarque hacia Tortosa. El olivo era una producción complementaria. Empezaron a plantarse en las partidas donde abundaban los barrancos y en las tierras poco rendibles para la producción de los viñedos.

Las pequeñas porciones de tierra regadas proporcionaban la alimentación directa de la gente, con productos tan diversos como legumbres,





### Cavaller templar

cebollas, ajos, verduras, nabos, puerros y árboles frutales.

Del cáñamo se hacían cuerdas y tejidos para usos agrícolas y de construcción. Se producía también azafrán en abundancia.

La ganadería estaba basada en ovejas y cabras principalmente. También se daba la cría de caballos y de vacas, introducida esta última por los pobladores llegados de los valles y comarcas del Pirineo. El ganado doméstico y las aves debían de constituir un complemento indispensable en la alimentación de la población.

La producción de miel y cera era considerable y también se sacaba provecho del bosque con la madera, la leña y la elaboración de carbón.

Las actividades artesanales que debían de ser escasas y reducidas a las imprescindibles, estaban ligadas a los hornos de cocer, los molinos de cereales y de aceite y los trabajos del hierro.

Los intercambios comerciales se hacían en los mercados, que se instalaban en los pueblos más importantes, los titulares de los cuales eran los señores del territorio.

En las Cortes de Daroca a principios de 1222 se produjeron unos incidentes orales por un azor macho (ave de rapiña) que Guillem de Cervelló (Señor de Nonasp y caballero de Guillem de Montcada) le había prometido a Nunyo Saux, señor de Roselló y Cerdanya. Nunyo Saux tuvo palabras y entró en conflicto con el de Montcada; la cosa se complicó tanto que este hecho provocó una guerra que duró más de tres años; motivando la intervención de Jaume I en favor de Nunyo.

Su hijo Guerau VI, murió muy joven en la conquista de Mallorca (1229). Dejó una sola hija, Felipa de Cervelló, la cual también vivió pocos años (1235). Un supuesto hermano, Bernat, fue padre de la que sería santa María de Cervelló, protectora de los navegantes.

Teniendo el rey Jaume solamente doce años, esperaba en Agreda la llegada de la Infanta Leonor para celebrar bodas. El rey fue armado caballero y luego se convocaron Cortes de

aragoneses en Huesca, pasando el rey a Fraga donde le acompañaban entre otros Guillem de Cervelló y el Sr. Ladrón.

No se sabe a ciencia cierta lo que ocurrió en 1227 entre Guillem de Cervelló y varios vecinos de las poblaciones de Fraga, Favara y Nonasp. Es probable que muerto de mala manera el de Cervelló, tras haber causado daños infinitos, sus agraviados, que eran muchos, perdonaron en la viuda de aquel, dona Elvira, las ofensas que habían recibido: quienes le perdonan deudas y mermas sufridas en sus bienes, quieren injurias y perjuicios recibidos. Es de advertir, que la infeliz señora, cuya bondad y virtudes contrastarían no poco con las del marido, había pedido solemne perdón a todos.

Ante el enviado especial de dona Elvira, Guillermo de Miralles, formularon su perdón los vecinos de Favara y Nonasp en un solo pergamino. Como vecinos de Nonasp figuran; Pedro Aragonés, P. Loboy, Guillermo de Soses, Ermesen Fornera, Bernardo de Prijanera, Deanera Tolosa (mujer de Bartolomé de Colera), Bartolomé de la Bat, Juan de Alentorn y Deanera Jordana.

Por sí y sus descendientes reconocieron a dona Elvira haberles hecho íntegra satisfacción y restitución de cuantas injurias y daños habían recibido.

El año 1247, doña Elvira hace donación de la Villa de Nonasp y su castillo a la Orden del Temple, tal como queda escrito en el siguiente documento, no sin antes tomar todas las precauciones y una vez se hubiese probado que había de pasar al dominio templario:

### DOCUMENTO DE DONACIÓN

*En nombre de Cristo, sea manifiesto a todos, que yo Elvira, viuda de Guillem de Cervelló, por mí y por mis sucesores hago esta escritura pública, valedera perpetuamente. Atendiendo y reconociendo la donación que vos, fray Guillem de Cardona, maestro, y los frailes de la milicia del Temple me hicisteis, durante el tiempo de mi vida, del usufructo de Gandesa y de sus términos, y en virtud de otros servicios útiles y gratos que a menudo me habéis hecho y me hacéis actualmente, en provecho de mi alma y de todos mis parientes; queriendo de buen grado y gratuita voluntad, en honor de nuestro Señor Jesucristo y de la bienaventurada Virgen, su Madre, y a beneficio de la milicia del Temple, hago renuncia y a título de donación perfecta, doy y por la presente entrego a vos, Guillem de Cardona, maestro del Temple en Aragón y en Cataluña y a todos los frailes de la milicia del Temple, presentes y futuros, y a los vuestros y a quien o a quienes quisieris por todos los siglos,*



## Principals comandes dels Templers a la Corona d'Aragó



entrego a título de perfecta donación entre vivos, y del poder, derecho y dominio mío y de los míos y de mi propiedad lo extraigo y lo transfiero al dominio, poder y propiedad vuestros y con la presente escritura valedera perpetuamente, lo entrego a vos, desde tres días en adelante y os doy corporal posesión de todo lo expresado, para haber, tener y poseer, explotar, vender, dar y empeñar o permutar todo según vuestra voluntad y la de vuestros sucesores, como si se tratara de vuestros propios bienes, sin ningún obstáculo ni contradicción de mí, de los míos o de cualquier otra persona, prometiéndoo de buena fe que nunca, en adelante, por mi o en mi nombre será contradicha esta donación, por ningún derecho o razón en juicio o extrajudicio; antes bien, la observaré y la tendré por rata y firme inviolablemente. Renunciando, con conocimiento cierto, a aquella ley que permite revocar esta donación y a todo otro derecho que de algún modo lo permita; prometiendo a vosotros y a vuestros sucesores que haré que podáis haber, tener, poseer y explotar pacíficamente dicha donación por todos los siglos.

Y para garantía ponemos todos nuestros bienes presentes y futuros. Y aún para mayor seguridad os doy como fiadores o garantes, a saber,

Guerau de Alentorn, Pedro Garcés de Molinos y Pedro de Gelida que velarán para que podáis poseer en paz esta donación.

Y nosotros, Guerau de Alentorn, Pedro Garcés de Molinos y Pedro de Gelida, garantes o fiadores, a vos fray Guillem de Cardona y a los frailes de la milicia del Temple, presentes y futuros, en virtud de nuestro compromiso de dar garantía, obligamos nuestros bienes, renunciando a la epístola del divino Adriano y al beneficio de dividir las acciones y prometemos hacer cumplir fielmente todas y cada una de las cosas expresadas.

Ha sido hecho esto, el día cinco de las idus de marzo del año MCCXLVII (día II de marzo del 1247). Signo de Elvira, viuda de Guillem de Cervelló. Signo de Guerau de Alentorn. Signo de Garcés de Molinos. Signo de Pedro de Gelida.

Nosotros que alabamos, concedemos y

el castillo y la villa de Nonasp, el castillo y la villa de Ivo, el castillo de Almesuls, y el valle de Batea con todos sus términos y pertenencias. Los nombrados castillos, villas y valle con todos sus límites, entradas y salidas, con sus pertenencias, con sus tierras cultivadas y yermas, viñas, campos y selvas, prados, pastos, aguas, llanos, montes, garrigas, hierbas y herbajes; caza y pesca, dominios, censales, justicias, derecho de firmas, establecimientos, mejoras hechas o por hacer y con todos los hombres y las mujeres y con todas las acciones y derechos personales y reales que me competen o deben competir por alguna razón o modo, como yo lo tengo o debo tener y como mejor puede ser dicho, escrito y entendido, a vosotros y a vuestros sucesores sin ninguna retención por mi parte, a vos y a todos vuestros frailes de la milicia del Temple, presentes y futuros, doy perpetuamente y por la presente

*firmamos y rogamos que los testigos lo firmen.*

*Signo de Berenguer de Olzina. Signo de Ramón de Uliola. Signo de Guillem de Montagut, testigos.*

*Signo de mi Pedro de Santsilió, notario público quien escribió esto el día y el año mencionados.*

En este mismo año se produce la donación de Pedro de Ladrón, sobrino de la señora Elvira, a fray Guillem de Cardona, maestre del Temple, todos sus derechos y dominios directos que tenía sobre el castillo y la Villa de Nonasp. Ello hace suponer que Ramón Berenguer IV mantuvo los derechos que podrían corresponder a los descendientes de los tres caballeros a los que Alfonso I había concedido Nonasp. Así se explica que el Sr. Ladrón desde Huesca, renunciase a favor del Temple a los derechos que le correspondían sobre Nonasp por línea de su abuelo y padre.

### **DONACIÓN DE PEDRO DE LADRON**

*Sea conocido de todos, presentes y futuros, que yo el señor Pedro Ladrón, hijo del difunto señor Ladrón, de buen grado y voluntariamente en presencia de los hombres probos, por mí y por todos los míos, presentes y futuros, salvo y libre, me place definir a vosotros, el señor fray Guillem de Cardona, maestre de la casa de la milicia del Temple en España y a todos los otros frailes de la casa del Temple, presentes y futuros, y a la casa del temple, todo mi derecho y dominio directo que yo tengo y debo tener de algún modo en el castillo y villa de Nonasp y en todos sus términos, de parte de la señora Elvira de Cervelló, mi tía, y del señor Ladrón mi padre y de mis abuelos, salvo y libre, y de todo ello defino todas las demandas y acciones que a vosotros y a vuestros sucesores os correspondan de algún modo por razón de dicho castillo y villa de Nonasp y de sus términos; y también concedo y confirmo todos los convenios que la señora Elvira de Cervelló, mi tía, hizo con vosotros, con escrituras o sin escrituras, así pues, ni yo ni los míos ni cualquier otro, por mío en mi nombre no podremos, en adelante, tener parte en dicho castillo y villa de Nonasp ni en sus términos, por razón de la señora Elvira de Cervelló, mi tía, y del señor Ladrón, mi padre, o de mis abuelos, o de cualquier otra persona que de algún modo quiera demostrar derechos con escrituras o sin escrituras por alguna razón o causa; es decir que tengáis y poseáis, en adelante, todo mi dominio directo de dicho castillo y villa como mejor y más plenamente puede ser dicho y entendido; y para*

*seguridad vuestra y de vuestros sucesores y para que sean observadas todas las cosas, renuncio a la ley común del decreto, al fuero eclesiástico o civil y a toda acción que pueda perjudicaros y a todo auxilio real o vecinal o de cualquier persona ínfima o sublime.*

*Para mayor seguridad y confirmación vuestra y de vuestros sucesores, os doy fianzas de dicha definición y quitación que os hago del castillo y villa de Nonasp, con la garantía de hacerlo cumplir, según el fuero de la tierra, el señor Pedro de Fontova y el señor Gil de Eschedis, caballeros y yo mismo con ellos.*

*Fue hecho esto, en Huesca, en la casa de la milicia del Temple, en presencia del señor fray Guillem de Cardona, maestre del Temple, y de los frailes Sancho de Hueso, preceptor de la casa del Temple en Huesca y de otros frailes de la casa del Temple.*

Así pues, según parece, las relaciones entre los Artusella y el Temple venían de años atrás. La Orden pretendía recuperar el pleno y directo dominio sobre aquellos términos que ya pertenecían a su Señorío. Los lugares de la Comanda de Miravet a finales del siglo XIII eran: Miravet, Benissanet, Rasquera, Gadesa, Pinell, Batea, Vall de Batea, Pinyeres, Algars, Pobla de Massaluca, Mudéfer, Gandesola, Almasuls y Nonasp.

Por testamento real del 1248, la zona del Matarranya era integrada al Reino de Aragón. En esta época, el Ebro haría de frontera hasta la desembocadura del río de Nonasp o Matarranya y desde aquí haría de límite el río Algars hasta la Mola de Lli, de donde seguiría por las partes más altas de los Ports de Beceit una línea imaginaria que iría a encontrar la cima de Cervera y Mont Negrell, buscando coincidir con el curso del río Sènia hasta el mar. Según estos datos Batea era de Catalunya y Nonasp de Aragón.

En el verano del año 1289, Nonasp se vio involucrado al pertenecer a la Batllia de Miravet en una guerra feudal entre las tierras vecinas de un lado y otro del Ebro.

La Batllia de Miravet, las Comandas de Horta y la de Ascó con un ejército de tres mil peones y cincuenta caballeros ayudados por los señores de Montcada con mil peones y cincuenta caballeros atacaron el castillo de Mora aprovechando la ausencia del barón de Entenza que estaba luchando con el rey Alfonso II en Cerdanya, contra el rey de Mallorca. No pudo caer en sus manos y así se acabó una intervención bélica producto de un estallido de envidias.

**Contiunará.  
Manolo Freixa Bondia**



# NONASP AL S.I.T.E.A.R.

## ( Sistema de información territorial y estadístico de Aragón )

El contingut de SITEAR ( CD rom) és un esforç de síntesi d'informació sobre la regió aragonesa que té com a finalitat ampliar la cultura estadística dels usuaris i està dirigit en particular al món de l'ensenyament, de l'empresa i de l'administració.

Les dades que aixisen de Nonasp són:

### MUNICIPIO

*Nombre:* NONASPE  
*Código:* 50189  
*Superficie:* 111,5 Km<sup>2</sup>  
*Población derecho 1996:* 1.100  
*Nº de entidades:* 1  
*Nombre capital:* NONASPE  
*Altitud capital:* 172 mts.  
*Distancia a la cap. provincial:* 150 Km  
*Código de comarca:* 19  
*Comarca:* Caspe  
*Nº de rango población municipios Aragón:*  
102 de 729  
*Nº de rango superficies municipios Aragón:*  
103 de 729

### NÚCLEO DE POBLACIÓN

*Clase:* CASCO URBANO.PERIMETRO  
*Área:* 294.168 m<sup>2</sup>  
*Perímetro:* 2.725,84 m

### FERROCARRIL

*Clase:* FFCC. ELEC.SENCILLO  
*Longitud:* 6,20503km ( Des del terme de Nonasp hasta el tunel del Sol de l'Horta ).

### CARRETERA

*Nombre:* Z-V-7232  
*Longitud:* 10,3188km ( Hasta l'empalme a Mequinensa A-1411 ).

### CARRETERA

*Nombre:* A-2411  
*Clase:* CARRETERA 3 ORDEN  
*Longitud:* 9,44448km ( Hasta el terme de Batea ).

### CARRETERA

*Nombre:* A-2411  
*Clase:* CARRETERA 3 ORDEN

*Longitud:* 10,3711km ( Nonasp-Favara hasta el cruce de la A-1411 ).

### PUNTO ACOTADO

*Nombre:* Cala (La)  
*Cota:* 336 m

### PUNTO ACOTADO

*Nombre:* Tossal de la Cogulla  
*Cota:* 345 m

### CURSO FLUVIAL

*Nombre:* Vall Major  
*Longitud/Perímetro:* 20.547,4 m

### CURSO FLUVIAL

*Nombre:* Río Algás  
*Longitud/Perímetro:* 17.952,1 m

### CURSO FLUVIAL

*Nombre:* Río Matarraña  
*Longitud/Perímetro:* 20.553,15 m

### PARQUE DE VEHÍCULOS

*Turismos:* 320  
*Motocicletas:* 32  
*Furgonetas y camiones:* 147  
*Autobuses:* 0  
*Tractores industriales:* 1  
*Otros vehiculos:* 7  
*Total vehiculos:* 507  
*Vehiculos/100 habitantes:* 46  
*Vehiculos/km<sup>2</sup>:* 5  
*Fuente:* Dirección General de Tráfico 1997.



Camions portant treballadors de Nonasp a les mines







**Escolars de Nonasp de la dècada del 60**

### EVOLUCIÓN RECIENTE DE LA POBLACIÓN

<i>Población derecho 1981:</i>	1.231
<i>Población derecho 1986:</i>	1.210
<i>Población derecho 1991:</i>	1.132
<i>Población derecho 1996:</i>	1.100
<i>Variación absoluta 1981-1991:</i>	-99
<i>Variación absoluta 1991-1996:</i>	-32
<i>Tasa crecimiento anual 1981-1991:</i>	-0,835
<i>Tasa crecimiento anual 1991-1996:</i>	-0,286
<i>Evolución reciente de la población 1981-91, 1991-96 respecto a la media de Aragón: <b>Regresivo</b></i>	

**Fuente:** *Censos de Población 1981,1991 y Padrón municipal de habitantes 1996.*

### NIVEL DE INSTRUCCIÓN

<i>Población de más de 10 años:</i>	1.050
<i>No lee ni escribe:</i>	61
<i>Sin estudios:</i>	139
<i>Estudios de Primer Grado:</i>	656
<i>Estudios de Segundo Grado:</i>	181
<i>Estudios de Tercer Grado:</i>	13

**Fuente:** *Censo de Población 1991.*



**Treballadors de Nonasp a la mina «Tres Amigos»**

### SITUACIÓN PROFESIONAL

<i>Empresarios con asalariados:</i>	8
<i>Empresarios sin asalariados:</i>	259
<i>Asalariados fijos:</i>	171
<i>Asalariados eventuales:</i>	135
<i>Otra situación:</i>	3
<i>Total:</i>	587

**Fuente:** *Censo de Población 1991.*

### PROFESIÓN U OFICIO

<i>Profesionales, técnicos y similares:</i>	10
<i>Directivos y Gerentes de la Admón. Pública y las Empresas:</i>	3
<i>Servicios admvos. en las empresas y Admón. Pública:</i>	21



<i>Comercio:</i>	40
<i>Hostelería, Servicios personales, de protección y seguridad, domésticos y similares:</i>	16
<i>Agricultura, ganadería y silvicultura, pesca y caza:</i>	203
<i>Construcción, Industria, Minería y Transportes:</i>	175
<i>Peones y trabajadores no especializados:</i>	119
<i>Total:</i>	587

**Fuente:** *Censo de Población 1991.*

### CONDICIÓN SOCIOECONÓMICA

<i>Agricultores (Asalariados y no asalariados):</i>	366
<i>Profesionales no asalariados:</i>	24
<i>Empresarios, directores y jefes:</i>	163
<i>Administrativos, comerciales y resto servicios:</i>	49
<i>Otras Actividades no agrarias:</i>	512
<i>Total:</i>	1.114

**Fuente:** *Censo de Población 1991.*

Contiunarà



# LO NOSTRE POBLE A L'INTERNET

A l'Internet hi ha molts cercadors que t'aiden a l'hora de trobar una pàgina web amb un determinat contingut. Hem triat alguns cercadors i el resultat ha set lo següent: ( moltes adrees estan repetides, per això sol posarem la principal ).

## Al cercador Lycos:



### Al mot de «Nonasp»:

Resultados

Aciertos 1-7 de 7

### www.xtec.es

Terra Alta. «La Castellania», Josep Pla  
LA CASTELLANIA A mesura que us aneu acostant a Gandesa, el paisatge sembla obrir-se una mica, i apareixen els olivars ben perfilats. L'oli, excel.lent, constitueix la riquesa més important d'aquests i.....

<http://www.xtec.es/~evicioso/terralt/platerra.htm>  
(100% - 3k)

### www.redaragon.com

Red Aragon/ Asociaciones  
volver al inicio Top10NuevosLo mejorTablonesDebatesServicios RedAragón/Cultura/ Asociaciones — Elige un canal — Arte y Cultura Ciencias Sociales Ciencia y Tecnología Comunicaciones Deporte Economía

<http://www.redaragon.com/paginas/art/asoc.htm>  
(99% - 12k)

### pangea.upc.es

Rutes i Viatges en bicicleta. Cicloturisme per Catalunya.

Rutes cicloturistes. El viatjar en bicicleta proporciona sensacions que no s'aconsegueixen viatjant d'altres maneres. Amics de la Bici organitza sortides on podràs viatjar acompanyat per gent amb expe...

[http://pangea.upc.es/org/amicsbici/a\\_rutes.htm](http://pangea.upc.es/org/amicsbici/a_rutes.htm)  
(96% - 18k)

### www.teleline.es

Si mos pregunten d'aon sem ....

Visió catalanista de la Comarca Lola Bielsa La comarca d'El Matarranya, travessada pel riu que li dóna nom, pertany, administrativament, a la província de Terol. Tots el ...

<http://www.teleline.es/personal/bielsa/comarca/comarca.htm>  
(89% - 20k)

### www.pangea.org

Rutes i Viatges en bicicleta. Cicloturisme per Catalunya.

Rutes cicloturistes. El viatjar en bicicleta proporciona sensacions que no s'aconsegueixen viatjant d'altres maneres. Amics de la Bici organitza sortides on podràs viatjar acompanyat per gent amb expe.....

[http://www.pangea.org/org/amicsbici/a\\_rutes.htm](http://www.pangea.org/org/amicsbici/a_rutes.htm)  
(81% - 18k)

### www.geocities.com

Música Tradicional Aragonesa - Índice Toponímico

ÍNDICE TOPONÍMICO ENDIZE TOPONIMICO  
ÍNDIX TOPONÍMIC [A] [B] [C] [D] [E] [F] [G] [H] [J] [L] [M] [N] [O] [P] [Q] [R] [S] [T] [U] [V] [Y] [Z] Abizanda Museos etnográficos: [1]

Acered Cantos religiosos:

<http://www.geocities.com/Paris/Arc/7113/toponimico.html>

(79% - 56k)

### vilaweb.com

VilaWeb Diari Electrònic Independent - Xat - Transcripcion

VilaWeb Notícies Quiosc Reportatges Reportatges Fòrums Enquestes Biblioteca Cercador Tornar a portada de VilaWeb Transcripció del debat amb Josep Maria Espinàs. Aquesta és la transcripció íntegra del .....

<http://vilaweb.com/AREES/auditori/transcripciones/espinas.html>

(79% - 26k)

### Al mot de «Nonaspe»:

Resultados

Aciertos 1-10 de 35

### ebro.unizar.es

Municipio de Nonaspe

DPZ - Diputacion Menu Provincia Hora local 01: 33: 45 en Zaragoza a 10/ 06/ 1999 Municipio de Nonaspe Escudo deNonaspeFotografía deNonaspe Datos de la localidad | Datos del Ayuntamiento | Datos de la ....

<http://ebro.unizar.es/dpz/provin/munici/nonaspe.htm>

(100% - 4k)

### www.aragob.es

Gobierno de Aragón

19. CASPE HOMEPAGE IAE 50074 CASPE 50092 CHIPRANA 50101 ESCATRÓN 50102 FABARA 50105 FAYÓN 50152 MAELLA 50189 NONASPE Información y asistencia: Documentación y Difusión, Tfno.: 976-715085.



<http://www.aragob.es/eco/estadistica/espanol/estadis/general/comarcas/nuevas/com19.htm>  
(55% - 2k)

Mapa Sanitario de Aragón. Area 2  
Servicio Aragonés de Salud Area de Salud 2 Información sobre Zonas de Salud — Sectores — Ver solo mapa — Otras Areas En el Mapa Sanitario de la Comunidad Autónoma de Aragón las localidades de la pro....  
[http://www.aragob.es/san/dap/mapasan/area2/area2\\_0.htm](http://www.aragob.es/san/dap/mapasan/area2/area2_0.htm)  
(53% - 2k)

#### **torla.sendanet.es**

HA172: Nuestra Señora de Dos Aguas  
Historia de Aragón 172: Nuestra Señora de Dos Aguas (Historia de Nonaspe) La noticia proviene de los escritos conservados de D. Gabriel Altés, vicario de Nonaspe hacia el año 1702. A la distancia de u....  
<http://torla.sendanet.es/sastre/HA/HA172/HA172.htm>  
(55% - 4k)

#### **aspserv.mundivia.es**

Punts de servei per area  
Volver a la página anterior A continuación, busque el nombre de la población donde se encuentra su suministro. En el caso de que no figure en la relación, llame al teléfono del Servicio Línia Oberta M....  
<http://aspserv.mundivia.es/enher/area.asp?area=ARAGON>  
(53% - 18k)

#### **www.redaragon.com**

Red Aragón/ Asociaciones  
volver al inicio Top10NuevosLo mejorTablonesDebatesServicios RedAragón/Cultura/ Asociaciones — Elige un canal — Arte y Cultura Ciencias Sociales Ciencia y Tecnología Comunicaciones Deporte Economía  
<http://www.redaragon.com/paginas/art/asoc.htm>  
(52% - 12k)

#### **www.iaf.es**

AYUDAS EUROPEAS DEL LEADER EN ARAGÓN  
El objetivo del Programa Leader de la Comunidad Europea es aprovechar los recursos de las comarcas rurales más necesitadas mediante el desarrollo de proyectos alternativos a las actividades de toda la ....  
<http://www.iaf.es/ayudas/ayuda4.htm>  
(51% - 14k)

#### **www.renfe.es**

Gerencia de Cataluña  
treninet.gif(135 kbytes) AVISO: Una vez

realizada la consulta de horarios, para volver a REGIONALES pulse BACK o ANTERIOR en su navegador. BARCELONA - TARRAGONA - SALOU - TORTOSA Origen: Origen Altafu  
<http://www.renfe.es/regional/catal.htm>  
(44% - 20k)

#### **personal1.iddeo.es**

Zaragoza  
Zaragoza Abanto Acered Agón Aguarón Aguilón Ainzón Aladrén Alagón A Alagón B Alarba Alberite de San Juan Albeta Alborge Alcalá de Ebro Alcalá de Moncayo Alconchel de Ariza Aldehuela de Liestos Alfajar ...  
<http://personal1.iddeo.es/ret005uw/zaragoza.htm>  
(44% - 26k)

#### **www.ine.es**

Población : Zaragoza  
Población a 1-5-1996 Fuente: Renovación del Padrón Municipal de Habitantes a 1-5-1996 Provincia : 50 - Zaragoza Seleccione la letra inicial del municipio : [ A | B | C | D-F | G-J | L | M | N-O | P |  
<http://www.ine.es/htdocs/inre/inre51/muni5096.htm>  
(42% - 23k)

#### **www.geocities.com**

Música Tradicional Aragonesa - Índice Toponímico  
ÍNDICE TOPONÍMICO ENDIZE TOPONIMICO  
INDEX TOPONÍMIC [A] [B] [C] [D] [E] [F] [G] [H] [J] [L] [M] [N] [O] [P] [Q] [R] [S] [T] [U] [V] [Y] [Z] Abizanda Museos etnográficos: [1] Acered Cantos religiosos:  
<http://www.geocities.com/Paris/Arc/7113/toponimico.html>  
(42% - 56k)

**Copyright © 1999 Lycos, Inc. Todos los derechos reservados.**

**Lycos® es una marca registrada de la Universidad Carnegie Mellon.**

### **Al cercador Nosaltres.com:**

**NOSALTRES.COM**

**Al mot de «Nonasp»:**

Resultats cerca de webs. (1 a 2 de 2).

#### **www.matarranya.com/nonasp**

Associació d'Amics i Amigues de Nonasp: L'Associació d'Amics i Amigues de Nonasp es va crear per preservar el patrimoni cultural del



nostre poble, defensar la nostra llengua i la nostra cultura.

### **www.matarranya.com/nonasp**

Nonasp: Web editada per l'Associació Amics de Nonasp. Amb àmplia informació sobre aquesta vila i les activitats de l'Associació.

**Nosaltres.Com / El cercador de VilaWeb -  
© Partal, Maresma & Associats. 1995  
(La Infopista) - 1998**

## **Al cercador Yahoo:**



**Al mot de «Nonasp»:**  
Web Pages (1-5 of 5)

ASSOCIACIONS CULTURALS D'ALTRES TERRITORIS A LINCAWEB. 1ª en Recursos d'Internet en català. - ASSOCIACIONS CULTURALS D'ALTRES TERRITORIS ASSOCIACIÓ D'AMICS DE NONASP. Entitat Cultural independent del municipi de Nonasp a la Franja de Ponent, emmarcat dins la província de Saragossa. Activitats, contacte, i protesta pel radical editorial de..  
—<http://www.cercat.com/lincaweb/recurscat/assculturals.html>

Red Aragón/ Otras Lenguas/ Catalán . - Red Aragon es el portal de entrada a Internet para todos los aragoneses. Con un directorio de webs aragonesas, foros de discusion, cursos, y mucho m a s .  
—<http://www.redaragon.com/paginas/fab/cat.htm>

Rutes i Viatges en bicicleta. Cicloturisme per Catalunya. - Rutes cicloturistes per Catalunya i d'altres llocs. Informació complementària, com enllaços, punts d'informació, etc..  
—[http://pangea.upc.es/org/amicsbici/a\\_rutes.htm](http://pangea.upc.es/org/amicsbici/a_rutes.htm)

VilaWeb Diari Electrònic Independent - Xat - Transcripcions dels Debats Virtuals - Transcripció del debat amb Josep Maria Espinàs. Aquesta és la transcripció íntegra del debat celebrat dijous 4 de febrer de 1999 amb l'escriptor Josep Maria Espinàs, dins els debats de VilaWeb, que organitza conjuntament amb La Vanguardia i Els..  
—<http://vilaweb.com/AREES/auditori/transcripcions/espinas....>

**Al mot de «Nonasp»:**  
Web Pages (1-14 of 14)

Gobierno de Aragón - Entidades y núcleos de población de Aragón por orden alfabético. (Padrón Municipal, 1996).>  
«ONCLICK=>history.forward()>> Enlace a datos en formato EXCEL 5.0 Codigo INE del municipio Entidad o Núcleo de población Municipio al que pertenece..  
—<http://www.aragob.es/eco/estadistica/espanol/estadis/gene...>

Distritos provinciales de Zaragoza: Caspe - Hora local 08: 25: 11 en Zaragoza a 01/ 11/ 1999  
Distritos provinciales de Zaragoza Caspe (16 municipios) Alborge Alforque Almolda, La Bujaraloz Caspe Cinco Olivas Chiprana Escatrón Fabara Fayón Maella Mequinenza Nonasp Sástago Velilla de Ebro..  
—[http://ebro.unizar.es/dpz/provin/munici/dp\\_caspe.htm](http://ebro.unizar.es/dpz/provin/munici/dp_caspe.htm)

CASPE, BAJO ARAGON - CASPE, BAJO ARAGON Caspe en el año 1936 era la quinta ciudad de Aragón. Solamente las tres capitales, Zaragoza, Huesca y Teruel juntamente con Calatayud, la superaban. Después fue perdiendo terreno debido a la mecanización del campo y..  
—<http://www4.uji.es/~al014602/caspew.htm>

Aproximació als Ports de Besseit. - Ruta en bicicleta per la Terra Alta (Tarragona), desde Nonasp fins Tortosa, seguint una antiga via de tr..  
—[http://pangea.upc.es/orgs/amicsbici/a\\_bessei.htm](http://pangea.upc.es/orgs/amicsbici/a_bessei.htm)

La reconquista aragonesa y navarra con Alfonso I el batallador (1104-1134) - La reconquista aragonesa y navarra con Alfonso I el batallador (1104-1134) M. L. Rodrigo Estevan. en 1104 Alfonso I comienza su reinado en Aragón y Navarra, no existe entre cristianos y musulmanes una frontera continua: la gran separación de las..  
—[http://fyl.unizar.es/ATLAS\\_HA/40-49/44.html](http://fyl.unizar.es/ATLAS_HA/40-49/44.html)

EDUCATIVA:ARTÍCULOS DE PRENSA Índice del campo «Descriptoros Geográficos» Descriptoros Geográficos.-Topónimos relevantes en el contenido del documento. A B C D E F G H I J K L M N O P Q R S T U V W Y Z Seleccione en la lista de arriba ...  
—<http://www.eurosur.org/DOCE/indices/IIGEO.html>

**Copyright © 1994-1999; Yahoo! Inc. All Rights Reserved. - Company Information - Help - Search Feedback**





## Interiors del Museu Etnològic





## FOTOS ANTIGÜES DEL CARRER SOLDEVILA

